

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

11 mei 2017

**WETSONTWERP**

**houdende instemming met het Verdrag van  
Minamata inzake kwik, gedaan te Kumamoto  
(Japan) op 10 oktober 2013**

TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE  
VERGADERING EN AAN DE KONING TER  
BEKRACHTIGING VOORGELEGD

---

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

11 mai 2017

**PROJET DE LOI**

**portant assentiment à la Convention de  
Minamata sur le mercure, faite à Kumamoto  
(Japon) le 10 octobre 2013**

TEXTE ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE  
ET  
SOUMIS À LA SANCTION ROYALE

---

**KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS**

*Stukken:*

Doc 54 **2406/ (2016/2017):**

- 001: Wetsontwerp.
- 002: Verslag.
- 003: Tekst aangenomen door de commissie.
- 004: Tekst aangenomen in plenaire vergadering  
en aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd.

**Zie ook:**

*Integraal verslag:*  
11 mei 2017

**CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS**

*Documents:*

Doc 54 **2406/ (2016/2017):**

- 001: Projet de loi.
- 002: Rapport.
- 003: Texte adopté par la commission.
- 004: Texte adopté en séance plénière  
et soumis à la sanction royale.

**Voir aussi:**

*Compte rendu intégral:*  
11 mai 2017

## Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

## Art. 2

Het Verdrag van Minamata inzake kwik, gedaan te Kumamoto (Japan) op 10 oktober 2013, zal volkomen gevolg hebben.

## Art. 3

Onder voorbehoud van het derde lid, zullen de wijzigingen van de bijlagen bij het Verdrag en de aanvullende bijlagen toegevoegd aan het Verdrag, die met toepassing van artikel 27 van het Verdrag van Minamata inzake kwik, gedaan te Kumamoto (Japan) op 10 oktober 2013, aangenomen worden, volkomen gevolg hebben.

De Koning meldt elk voorstel van bijlage of van wijziging van een bijlage als bedoeld in het eerste lid, dat aan de Partijen meegedeeld werd door de Depositaris, binnen een termijn van drie maanden aan de Kamer van volksvertegenwoordigers.

Binnen een termijn van zes maanden na de mededeling van de Koning, bedoeld in het tweede lid, kan de Kamer van volksvertegenwoordigers zich ertegen verzetten dat een aanvullende bijlage of een wijziging van een bijlage bedoeld in het eerste lid, volkomen gevolg zal hebben.

Brussel, 11 mei 2017

*De voorzitter van de Kamer  
van volksvertegenwoordigers,*

*De griffier van de Kamer  
van volksvertegenwoordigers,*

Siegfried BRACKE

Marc VAN der HULST

Article 1<sup>er</sup>

La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

## Art. 2

La Convention de Minamata sur le mercure, faite à Kumamoto (Japon) le 10 octobre 2013, sortira son plein et entier effet.

## Art. 3

Sous réserve de l'alinéa 3, les amendements aux annexes de la Convention et les annexes supplémentaires ajoutées à la Convention, adoptés en application de l'article 27 de la Convention de Minamata sur le mercure, faite à Kumamoto (Japon) le 10 octobre 2013, sortiront leur plein et entier effet.

Le Roi notifie à la Chambre des représentants dans un délai de trois mois toute proposition d'annexe ou d'amendement d'une annexe visée à l'alinéa 1<sup>er</sup>, qui a été communiquée aux Parties par le Depositaire.

Dans un délai de six mois suivant la communication du Roi visée à l'alinéa 2, la Chambre des représentants peut s'opposer à ce qu'une annexe supplémentaire ou un amendement d'une annexe visés à l'alinéa 1<sup>er</sup>, sorte son plein et entier effet.

Bruxelles, le 11 mai 2017

*Le président de la Chambre  
des représentants,*

*Le greffier de la Chambre  
des représentants,*